

PARISH OF OUR LADY OF GUADALUPE

LAKEWOOD, NEW JERSEY 08701

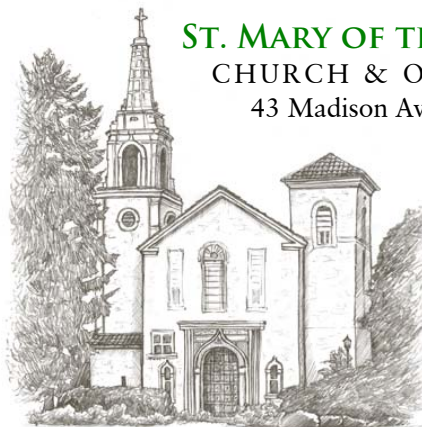
SEVENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME - FEBRUARY 20, 2022

One Parish Family with three sites for worship...



ST. ANTHONY CLARET

780 Ocean Avenue



**ST. MARY OF THE LAKE
CHURCH & OFFICE**
43 Madison Avenue



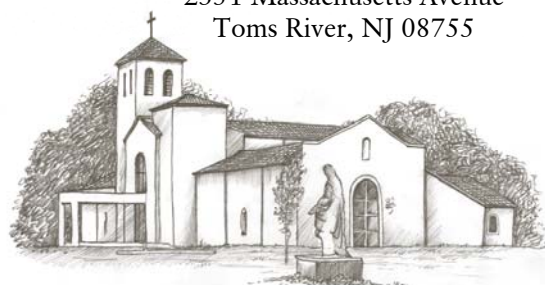
HOLY FAMILY CHURCH

1139 East County Line Road

**WELCOME
BIENVENIDOS
WITAMY**

CEMETERY & MAUSOLEUMS

2351 Massachusetts Avenue
Toms River, NJ 08755



PARISH OFFICE

Phone

732-363-0139
732-367-8486

Fax

732-367-8804
732-367-0460

Email

Parish@olglakewood.org

SML OFFICE HOURS / SAC HORARIO DE OFICINA

SML Monday-Friday 9am - 4pm
SAC Lunes a Viernes 9am - 5pm

CELEBRATING EUCHARIST / SANTA MISA / MSZA ŚWIĘTA

Sunday obligation Masses at / las misas de obligación
en / Niedzielne Msze św. w

HOLY FAMILY

SATURDAY / SABADO / SOBOTA VIGIL
4:00 pm (*English / Inglés / Angielski*)

SUNDAY / DOMINGO / NIEDZIELA
8:00 am (*English / Inglés / Angielski*)
12:30 pm (*Spanish / Español / Hiszpański*)
3:00 pm (*Spanish / Español / Hiszpański*)

ST. ANTHONY CLARET

SATURDAY / SABADO / SOBOTA VIGIL
5:00 pm (*Spanish / Español / Hiszpański*)

SUNDAY / DOMINGO / NIEDZIELA
10:30 am (*Spanish / Español / Hiszpański*)

ST. MARY OF THE LAKE

SUNDAY / DOMINGO / NIEDZIELA
9:30 am (*Polish / Polaco / Polski*)
11:30 am (*English / Inglés / Angielski*)

DAILY / DIARIA / W TYGODNIU

St. Mary of the Lake - 9:00 am
(*English / Ingles / Angielski*)

St. Anthony Claret - 7:00 pm
Martes a Viernes / Tuesday-Friday /
Wtorek-Piątek
(*Spanish / Español / Hiszpański*)

CLERGY / SACERDOTES / DUSZPASTERSTWO

Rev. Guilherme Andrino, S.V.D., Pastor

Rev. Pedro L. Bou, S.V.D.,

Rev. Pelagio Calamba Pateño, Jr., S.V.D

Rev. Jan Pastuszcak, S.V.D.

Deacon Victor Gómez

Deacon Bill Malone, WMalone7@optonline.net

Deacon Sil Galvan, DeaconSil@comcast.net

Deacon Jim McGrath

Deacon Jack Cullinane, jpcull38@gmail.com

Deacon David O'Connor, Director of Cemeteries
Dioceses de Trenton 732-363-0139 ext. 313

Faith Formation & Religious Education:

732.363.3043 fromprep@olglakewood.org

OUR LITURGY

**PLEASE SEE THE FRONT COVER FOR OUR WEEKEND
MASS SCHEDULE**

CONFESSIONS IN ST. ANTHONY CLARET:

Confessions Saturday at 4PM

before the 5 pm Mass in St. Anthony Claret.

CONFESSIONS IN ST. MARY OF THE LAKE:

There will be NO Confessions on Thursday

Feb 24, 2022

**At 7pm in Polish, a Novena to Our Lady of
Perpetual Help followed by Mass in Polish.
Every Friday – 8AM (English)**

MINISTRY TO THE SICK

At the present time, Priests are being permitted to come for anointing of the sick at the hospitals and Nursing Homes. Please call the rectory

FOR INFORMATION

Please visit our Parish website and our new parish Facebook page.

at Our Parish Website:

<https://olglakewood.org/>

Our Parish Facebook Page

<https://www.facebook.com/>

@ourladyofguadalupealakewood/

Our Parish Instagram Handle is

@OLGLakewoodNJ

Our Parish Twitter Handle is

@OLGLakewoodNJ

Our Parish Youtube Channel

<https://www.youtube.com/channel/Our lady of Guadalupe parish NJ>

We Keep in our Prayers

Those who are sick and shut-in:

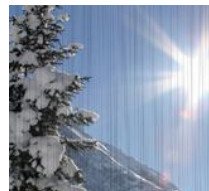
Michael & Kathy Matta; Leslie Fagan; Brendan Lynch; Eva Uyar; Frances Szala; Cecilia D'Agostin; George Huss; Jim & Shirley Prato; Emily Lucas; Mary Anne Grandinetti; Patricia Kerod; Maggie Wright; Donna Schaefer; Kathleen Pinto; Rudy & Grace Ziadie; John Fossa; Ann Marie Ziadie; Lavina Gelpi; David Merkel; Helen Fertitta; John Kerod; Louis Gelpi; DeMaris Miranda; Josephina Dorn; Anthony DeVito; Marty Rozensweig; Bob Caruso; Marie Bohacik; Eugene Doyle; Thomas Lorenc; Anna & Juan Rivera; Ken & Natalie; Peter Rodriguez; Josephine Babinec; Sister Gloria Barone; RTF; Kevin Bain; Julianna Doerr; Joseph Paci; Mary Ann Conti; Regina Mayer; Brian Mayer; William; Agnes "Cissy" Mayer; Ryan Ruane; Bobby Prato; Kathleen Kohan; Dolores Urcinole; Nikolas Picchieri; Linda Conover; Joseph and Jerry DeMartinez; Milania Jayda Rodriguez; Anna Lesniak; James McDonnell; Hanna McCabbe; Silverius Galvan; Curt Conway; Jane Rose; Frances Ierubino; Kathy DeToma; Lydia Digiola; Jack McElhinney; John Corney; Bobby, John Gatti, Jack, Silva Rudel, Margaret Flynn

We pray for all the deceased of our parish family:

David Alberts, Rosemarie Paris, Cecilia DeMaria, Georgia Conroy, Marie Vitale, Joseph Hayes, Helen Huss, Eugene Murphy, Anna Labbarie, Michael Carlson, John Letinski, Jean Dellavalle, Elizabeth Gavin, John Tassini, William Giebler, Sr., Irene Estelle, Patricia and Richard Sciarrone, Maureen Manney Garcia, Bernadine Basinski, Victoria Patierno, Rosemary Jones, Junior Anthony Gonzalez, Nicanora Mujica Vargas, Richard Kolodziej, Captain Joseph Goertz, William Cruz, Lisa Parente, Sean Brennan, Teresa Lewandowska, Delia Walsh, Theresa McEvoy, Gary Boylan, Howard Scott, Jr., Scott Stebbins, Ernest Borgheese, Jesus Uribe, Marie Barsa, Theodore McDonald, David Stokes, Margaret O'Rourke, Edward Connors, Leonard Iovelli, George Flora, Nestor Morales Cruz, Joseph Mercante, Chester Burns, Raul Hernandez, Piotr Osinski, Jeffery Serrano, David F. Ryerson -Giblin, Robert Holton, III, Gary Hayes, Michael Hegedus, Blanche Lombardi, Junialis A Vargas Ramos, June Weisneck, Rita Stelmach, Anna Vaccarino, Hilda Dominguez, Vincent Manco, Pedro Mujica, Frank Mulroony, Theresa Clayton, Muriel Matta, Catherine Freeman

Those serving in the Armed Forces:

Charles Misura; Patrick Liam McKerry; Megan Navarro; Luiz Maurina; Colleen McEntegart



**WEEKLY REFLECTION
FROM OUR PASTOR**

"Do to others as you would have them do to you."

Dear brothers and sisters,
The Gospel reading of today gives us much food for thought.

We live in times where I only give what I receive. People want to get first and then retribute. However, there are moments that the human heart is too hard to even retribute the good it has received.

Jesus teaches us today something hard to digest: "...love your enemies, do good to those who hate you, bless those who curse you, pray for those who mistreat you. To the person who strikes you on one cheek, offer the other one as well...". Love and forgiveness are the core of Jesus' teachings and at the same time the hardest ones to fulfill. We are bombarded everyday with the idea of vengeance, paying back the bad we get from others. Soap operas, movies, and novels are always teaching people to search for vengeance in place of forgiveness.

So, when Jesus tells us that we should love our enemies, he is asking us to go against the wave. Actually, the gospels point out that we should do to others as we would have them do to us. It tells us to be the one leading the relationship. I know, you may be thinking: "father Guilherme does not know what he is talking about, it is easier said than done, it is hard to accept it". That is true, it is very difficult, however, who said it would be easy to follow Jesus? He has done it many times, his disciples learned to do it and did it many times, many of our saints did it many times, so you and I can do it too, we can do good, love and forgive, even those who do not really appreciate it, even those who harm us from time to time. These actions will separate the true Christians from others who do not know Christ.

Today's world is already full of wars, revenge feelings. Let us listen to Jesus and make this world a better place.

Talking about love, I want to thank all the couples who participated in our Couples Dinner. It was beautiful. There were about 150 couples, some celebrating just a few months, others 25, others 40, others 50 and even over 60 years of marriage. So much it has to do with Jesus' teaching, do to others what you want them to do to you, this is the core of a long marriage, think about the other, dialogue, forgiveness, compassion, friendship, etc.

I ask you all to continue praying for all the couples of our parish, for their marriage, for their families. Also, for those who are living together and not married in church yet (for any reason) this is a good moment for you to validate your marriage (if possible), let's make this relationship even more sacred.

For those who are preparing to get married, be sure of my prayers and the church's support for this important moment of your life.

Blessings to all.

Please pray for me and be sure of my prayers for you.

In all kindness your brother in the Lord

Fr. Guilherme A. Andrino, SVD



**WEEKLY READINGS / LECTURAS SEMANALES /
CZYTANIA NA NADCHODZĄCY TYDZIEŃ**

Readings for the week of Feb. 20, 2021

Sunday, Domingo, Niedziela: 1 Sm 26:2, 7-9, 12-13, 22-23; 1 Cor 15:45-49; Lk 6:27-38

Monday, Lunes, Poniedziałek: Jas 3:13-18; Mk 9:14-29

Tuesday, Martes, Wtorek: 1 Pt 5:1-4; Mt 16:13-19

Wednesday, Miércoles, Środa: Jas 4:13-17; Mk 9:38-40

Thursday, Jueves, Czwartek: Jas 5:1-6; Mk 9:41-50

Friday, Viernes, Piątek: Jas 5:9-12; Mk 10:1-12

Saturday, Sábado, Sobota: Jas 5:13-20; Mk 10:13-16

Next Sunday, Domingo, Niedziela: Sir 27:4-7; 1 Cor 15:54-58; Lk 6:39-45

Vocation Views: **February 20 –
Seventh Sunday of the Year**



A Vocation View: Jesus helps our faith be fruitful when we follow where he leads. Where is Jesus leading you today?



ASH WEDNESDAY SCHEDULE

LITURGY OF THE WORD

6:30 AM– English at St. Mary of the Lake

3:00PM– Spanish at St. Anthony Claret

4:30PM– English at Holy Family Chapel

Mass Schedule

8:00AM-Spanish at St. Anthony Claret

9:00AM-English at St. Mary of the Lake

12:00PM– English at St. Mary of the Lake

12:00PM– Spanish at St. Anthony Claret

5:00PM– Spanish at St. Anthony Claret

6:00PM– Spanish at Holy Family Chapel

7:30PM– Polish at St. Mary of the Lake

7:30PM– Bilingual at Holy Family Chapel

CATHOLIC MEN FOR JESUS 2/26 8AM-2:30PM
catholicmenforjesuschrist.org

LENTEN RETREAT 3/12 & 3/13 during the English Masses

**THE PARISH OFFICE WILL BE CLOSED
MONDAY FEBRUARY 21ST FOR PRESIDENT'S DAY**

7TH SUNDAY OF ORDINARY TIME

FEBRUARY 20, 2022

MASS INTENTIONS / INTENCIONES DE LA MISA / INTENCJE MSZALNE

Monday / Lunes / Poniedziałek, February 21

9:00 am + Maura Flores, William H & Alice M. Burke

Tuesday / Martes / Wtorek, February 22

9:00 am + Robert A. Murphy, + Maura Flores, +Fred Verga

7:00 pm + Maria Moreno

Wednesday / Miércoles / Środa, February 23

9:00 am + Rose Tirone

7:00 pm Por todos nuestros difuntos

Thursday / Jueves / Czwartek, February 24

9:00 am + Rita Stelmach

7:00 pm Por todos nuestros difuntos

7:00 pm Wszyscy Zmarli z Parafii

Friday / Viernes / Piątek, February 25

9:00 m + Audrey Stulle

7:00 pm + Epifanio Quechol
+ Maria Guadalupe Cabrera

Saturday / Sabado / Sobota, February 26

9:00 am + Anna Vaccarino

4:00 pm +Theresa Clayton, Steve Donley,
+ Robert Holton III, +Derrick
Niechwiadowicz

5:00 pm + Nestor Flores
+ Virginio Cruz
+ Maria Del Refugio Cabrera

Sunday / Domingo / Niedziela, February 27

8:00 am Deceased members of the Goedeke -
Higler Family

9:30am +Antoni Kłosowski, Zofia
Kłosowska, Zbigniew Kłosowski, O
błogosławieństwo i potrzebne łaski
na urodziny, Z okazji urodzin
Caiden Kłosowski, o
błogosławieństwo i potrzebne łaski

10:30 am +Ambrosia Hernandez + Eliabit mena
+ Pacomio Mena

11:30 am + Lourdes Marbella, +Kyle Mullen

12:30 pm Por todos nuestros difuntos

3:00pm Por todos nuestros difuntos

Monday, Feb. 21 to Sunday, Feb. 27

Sanctuary Light at St. Mary of the Lake

Deceased of D'Agostin Family

Sanctuary Light at Holy Family

In Thanksgiving

Vigil Lamp at the Saint Joseph Altar

Dean Peterson

Vigil Lamp at the Sacred Heart Altar

María Rosa Pereira Amaya

Also Available:

Bread and Wine

Sanctuary Light at SAC

PARISH JOURNAL

SACRIFICIAL GIVING

The Sunday collection for February 5& 6 2022

Sat. 4 pm Mass	\$	1,238.00
Sat. 5 pm Mass	\$	1,328.00
Sun. 8:00 am Mass	\$	1,259.00
Sun. 9:30 am Mass	\$	606.00
Sun. 10:30 am Mass	\$	2,512.00
Sun. 11:30 am Mass	\$	817.00
Sun. 12:30 pm Mass	\$	1,392.00
Sun. 3 pm Mass	\$	1,075.00
Online Contributions	\$	566.79
SML Daily Mass 9 am	\$	24.00
SAC Daily Mass 7 pm	\$	741.00
Other Collections—Both Churches		
Presentation of the Lord	\$	3,151.00
Fuel & Maintenance	\$	3,860.00
Candles	\$	128.00
Total	\$	18,697.79

Thank you for your continued support &
generosity!

SCHEDULE OF EXTRA COLLECTIONS

STEWARDSHIP, A WAY OF LIFE

- ♦ March 2— Ash Wednesday
- ♦ March 6— Black & Native American Missions
- ♦ March 27— Catholic Relief Services

Please checks payable to:

Parish of Our Lady of Guadalupe

THE 16TH BISHOP'S SYNOD is underway with small
group discussions. Please be a part of this important
work of the Church. All ages are welcome to
participate, and the small group conversation will be
about 90 minutes.

INSTRUCTIONS FOR PARISH GIVING ONLINE :

1. Go to <https://olglakewood.org/>
2. On the home page click on the Parish giving image.
3. Register your information for an account in the parish giving site (you will need an active email account and a bank routing number or credit card number)
4. Click on Schedule New Contributions
5. To donate to a specific collection click on Food Pantry, or Father's Day, etc. To watch a How to video go to the link: <https://youtu.be/HQQ23eTtIfA>



PARISH COMMUNITY

The Reverend Michael J. O'Connor will celebrate the
Fiftieth Anniversary

of his ordination to the priesthood

Saturday May 21, 2022

You are cordially invited to join in the celebration of
a Mass of Thanksgiving at:

Holy Name Church

260 Conrow Road

Delran, NJ

at Five o'clock pm

A reception will follow the Mass in the parish center

Your presence and prayers are appreciated

Please respond by April 22, 2022 to

Cori Scotti EMAIL: cscotti@olglakewood.org
Or

Josette Peterson EMAIL: jospeterson75@gmail.com

Indicate name, Number of guests attending Mass

and Number attending reception,

please also provide an email and contact number to
confirm reservation.



**SAVE THE DATE TO SEE
DAVID
AT SIGHT AND SOUND**

Master Poet. Fearless Warrior. Anointed King. From still waters to shadowed valleys, David's ascent to the throne is

filled with towering giants, wild animals, and Philistine soldiers.

After unprecedented victories lead to devastating failures, this passionate warrior will face the biggest battle of all: the one within himself. Come alongside this young shepherd on his journey to become a man after God's own heart.

Price: \$170.00 includes transportation, show ticket and dinner at Shady Maple. \$115.00 for a child's ticket age 4-10 years old.

Date: March 30, 2022

Time: Bus leaves SML parking lot at 7:30am

Contact: Josette or Cori for additional information

Name(s) _____

Address _____

Phone _____

Email _____

Amt. Enclosed _____

2022 Lenten Soup for the Soul Series

San Alfonso Retreat House

755 Ocean Ave • Long Branch, NJ • 07740

March 8, 15, 22, 29

6:00 – 8:30 PM

\$25 per Evening, \$80 for all 4

Looking for some spiritual nourishment this Lent? Come to our Lenten Soup for the Soul Evenings this March! Join us for some soup, fellowship, prayer and reflection to feed your body, mind, heart, and soul!

Tuesday, March 8, 2022

Living the Lent You Get

Presenter: Christine Marie Eberle

Tuesday, March 15, 2022

The Slow, Brave Work of Forgiveness

Presenter: Janet Corso

Tuesday, March 22, 2022

Watch and Pray: A Contemporary Meditation on

The Way of the Cross

Presenter: Michelle Sullivan

Tuesday, March 29, 2022

A Lenten Heart for the Cosmos

Presenter: Immacolata Cassetta, CND

WISH LIST



Dear Parishioners,

We, the priests, are often told, "if there is anything that you need," that they are willing to help. We are grateful for those who are willing to donate. Below we have composed a list of items & small projects that require attention. You can donate to any of these items / projects through a partial donation or in full.

Thank you for your support and generosity.

Parish Needs:

	Cost	Collected
The Bells at the Churches	\$9,000	\$3,215
Security Cameras (3 sites)	\$3,000	\$3,000
Streaming Masses Equipment	\$2,000	\$2,500
Light Post Parking Lot (SAC)	\$5,000	\$905
New Parish Signs (3 Sites)	\$50,000	\$905
Roofing Issues (SML & HF)	\$15,000	\$905
OLG Picture Portrait HF	\$1,500	\$1,500

Total: \$85,500 \$12,930

The parish signs will be a project that will take some time to complete because of the cost. Some parishioners have already donated and because of their generosity we already completed some projects while other donations have been split among several projects.

OUTREACH

Urgent: The pantry is working with a skeleton crew facing unprecedented need, **please continue assisting them with your donations.**

SVDP Food Drive: Please remember the regular monthly Food Drive for our Saint Vincent de Paul Food Pantry. We appreciate all the generous support for our brothers and sisters in need each month. At present our pantry still faces unprecedented need. If you have forgotten your donation today, You can bring donations to Mass or to the Pantry on Thursday or Saturday between 9:30am and 12 Noon. All donations will be gratefully accepted.

SVdP Food pantry hours: 9:30 AM to 12:30 PM Thursday and Saturday.

For those seeking financial aid: !! Help is here for Rent and Utilities!! The St. Vincent DePaul Society Is here to assist our neighbors with rent and utilities. Call the SVDP Hotline for assistance, 732-534-9375 or visit us at the pantry on Thursday from 9:30—12:30. The financial office has been open since **August 5th.**

SUPPORT ST. VINCENT DE PAUL - SHOP AT AMAZON

Amazon has a program where they will donate (at no extra cost to you) a percentage of your purchases to a charity of your choice. Our own St. Vincent de Paul Society is set up as a participating charity. To participate yourself, log into your Amazon account through this URL: smile.amazon.com (note that you do not put in 'www'). Once you're logged into your account, search for: faith and spiritual—St. Mary of the Lake, Lakewood NJ. Then choose St. Mary of the Lake SVDP. Or, use this direct link: smile.amazon.com/ch/11-3819644 Then whenever you use the Amazon service, just log in through smile.amazon.com. The 'smile' version of the site is exactly like the regular version, except your purchases will have Amazon donating to our SVdP Society. If you have a shortcut set up for Amazon, make sure you change the URL to the 'smile' version.

Catholic Charities News: In addition to onsite services, Catholic Charities has established Tele Health and Tele Mental Health services Call 800-360-7711. Food pantries are experiencing a 50% client increase. Pantries distribute prepackaged food bags mornings in Ocean county (9-12). For directions and information on additional services go to www.catholiccharitiestrenton.org

Caregiver Volunteers: The Covid-19 public health crisis has been particularly hard on our seniors, who need us now more than ever. So we ask you to consider answering the call for volunteers. (All training is done virtually!) If you know someone who needs help, we have contactless grocery shopping and transport to medical appointments up and running. Please give out our office number to any senior (60+), who you think might need these services. 732-505-2273 or check out the newsletter at www.caregivers.org.

ANUNCIOS PARROQUIAL



RETIRO DE CUARESMA

Todos invitados a un retiro parroquial de cuaresma

Sábado, 26 de Febrero

en el gimnasio de Sagrada Familia.

de 9AM-3PM.

Donación de \$15

por favor de registrase a la entrada de la iglesia.

¡RESERVA LA FECHA!

VEN CON NOSOTROS PARA VER LA OBRA DE

DAVID

A LA SIGHT AND SOUND

30 DE MARZO 2022



Un poeta. guerrero. y Rey ungido. Desde aguas tranquilas hasta valles sombríos, el ascenso de David al trono está lleno de gigantes, animales salvajes y soldados filisteos.

Después de que victorias sin precedentes conduzcan a fracasos devastadores, este guerrero apasionado se enfrentará a la batalla más grande de todas: la que está dentro de sí mismo. Acompañe a este joven pastor en su viaje para convertirse en un hombre conforme al corazón de Dios.

Precio: \$170.00 incluye transporte, entrada al espectáculo y cena en Shady Maple. \$115.00 por los boletos para niños

Fecha: 30 de Marzo 2022

Hora: El autobús sale del estacionamiento de SML a los 7:30am

Contacto: Josette o Cori para información adicional

Nombre(s) _____

Dirección _____

número de teléfono _____

dirección de correo electrónico _____

cantidad adjunta _____

7º DOMINGO EN TIEMPO ORDINARIO

REFLEXIÓN SEMANAL DE NUESTRO PASTOR

"Traten a los demás como quieran que los traten a ustedes".

Queridos hermanos y hermanas,

La lectura del Evangelio de hoy nos da mucho que pensar.

Vivimos tiempos en que solo doy lo que recibo. La gente quiere recibir primero y solo después dar. Sin embargo, hay momentos en que el corazón humano es demasiado duro para incluso retribuir el bien que ha recibido.

Jesús nos enseña hoy algo difícil de digerir: "...Amen a sus enemigos, hagan el bien a los que los aborrecen, bendigan a quienes los maldicen y oren por quienes los difaman. Al que te golpee en una mejilla, preséntale la otra..."

El amor y el perdón son el núcleo de las enseñanzas de Jesús y al mismo tiempo las más difíciles de cumplir. Nos bombardean todos los días con la idea de la venganza, de devolver el mal que recibimos de los demás. Las telenovelas, las películas siempre están enseñando a la gente a buscar la venganza en lugar del perdón.

Entonces, cuando Jesús nos dice que debemos amar a nuestros enemigos, nos está pidiendo que vayamos contra la corriente. En realidad, los evangelios señalan que debemos hacer con los demás lo que nos gustaría que hicieran con nosotros. Nos dice que seamos nosotros los que lideremos la relación.

Lo sé, puede que estés pensando: "el padre Guilherme no sabe de lo que habla, es fácil decirlo que hacerlo, cuesta aceptarlo". Eso es cierto, es muy difícil, sin embargo, ¿quién dijo que sería fácil seguir a Jesús?

Jesús lo ha hecho muchas veces, sus discípulos aprendieron a hacerlo y lo hicieron muchas veces, muchos de nuestros santos lo hicieron muchas veces, así que tú y yo también podemos hacerlo, podemos hacer el bien, amar y perdonar, incluso aquellos que nos hacen daño de vez en cuando. Estas acciones separarán a los verdaderos cristianos de otros que no conocen a Cristo.

El mundo de hoy ya está lleno de guerras, sentimientos de venganza. Escuchemos a Jesús y hagamos de este mundo un lugar mejor.

Hablando de amor, quiero agradecer a todas las parejas que participaron en nuestra Cena de Parejas. Fue hermoso. Había como 150 parejas, unas que celebraban apenas unos meses, otras 25, otras 40, otras 50 y hasta más de 60 años de matrimonio. Eso todo tiene que ver con la enseñanza de Jesús, haz a los demás lo que quieras que te hagan a ti, este es el núcleo de un matrimonio largo, pensar en el otro, dialogar, perdonar, tener compasión, amistad, etc.

Les pido a todos que sigan orando por todas las parejas de nuestra parroquia, por sus matrimonios, por sus familias. Además, para aquellos que viven juntos y aún no se han casado por la iglesia (por cualquier motivo), este es un buen momento para que convaliden su matrimonio (si es posible), hagamos que esta relación sea aún más sagrada.

Para aquellos que se están preparando para casarse, tengan la certeza de mis oraciones por ustedes y el apoyo de la iglesia para este momento tan importante de su vida.

Bendiciones a todos.

Por favor oren por mí y estén seguros de mis oraciones por ustedes.

Con toda bondad tu hermano en el
Señor

Padre Guilherme A. Andrino, SVD



20 DE FEBRERO DEL 2022

NUESTRA LITURGIA

OFICINA PARROQUIAL DE SAN ANTONIO

La oficina parroquial esta abierta de

Lunes a Viernes de 9AM - 5PM.

Se cierra de 12PM-1PM para hora de almuerzo.

Para más información por favor de llamar a la oficina

732-367-8486.

CONFESIONES EN SAN ANTONIO CLARET

Habrá confesiones este **Sábado a las 4PM** antes de la misa en **San Antonio Claret.**

CONFESIONES EN SANTA MARÍA DEL LAGO

Jueves - 3:30 PM y 6:30 PM en Inglés Y Polaco

Todos los jueves están confesiones en polaco e inglés de **3:30 a 4:30** y de **6PM a 7PM**. A las 7 pm esta en polaco, una Novena a Nuestra Señora del Perpetuo Socorro seguida de una misa en polaco.

Viernes - 8:00 AM - 8:45 AM en Ingles solamente
Por Favor de llamar a la oficina para reservar su cita.

***La oficina parroquial estará
cerrada Lunes 21 de Febrero
día de Presidentes***

Carta de Contribución

Las cartas para las donaciones de 2021 ya están disponibles. Si desea recibir su carta, envíe un sobre con su dirección y estampilla a la rectoría. Escriba su nombre, dirección y número de sobre.

Para obtener más información, visite nuestra página de web parroquial y nuestra página de Facebook.

PAGINA DE WEB:

www.olglakewood.org

PAGINA DE FACEBOOK:

[Ourladyofguadalupelakewood](#)

PAGINA DE YOUTUBE:

[Our lady of Guadalupe parish NJ](#)

PAGINA DE INSTAGRAM:

[@OLGLakewoodNJ](#)

PAGINA DE TWITTER:

[@OLGLakewoodNJ](#)

ANUNCIOS PARROQUIAL

Religious Education
Educación Religiosa
**Fechas Importantes**

Un recuerdo para padres de familias sobre
eventos de catecismo

Reconciliación (Primera Confesión)
para niños en Pre-Comunión (1 Grado)

Será Sábado 12 de Marzo
en Sagrada Familia

Important Dates

A reminder to parents about upcoming
PREP events.

Reconciliation for children in 1st Grade
(Pre-Communion)

will be Saturday March 12
at Holy Family Church

**Palabra y Ceniza**

630AM— Ingles en Sta. María de Lago

3PM— Español en San Antonio

430PM— Ingles en Sagrada Familia

Horario de Misas

8AM-Español en San Antonio

9AM-Ingles en Sta. María de Lago

12PM— Ingles en Sta. María de Lago

12PM— Español en San Antonio

5PM— Español en San Antonio

6PM— Español en Sagrada Familia

730PM— Polaco en Sta. María de Lago

730PM— Bilingüe en Sagrada Familia

COMUNIDAD PARROQUIAL

HORARIO DE DISPENSA DE COMIDA:

Jueves y Sábado, 9:30 AM - 12:30 PM

En: Parqueadero Santa María de Lago.



Urgente: La dispensa está trabajando con un equipo pequeño que enfrenta una necesidad sin precedentes, Por favor considere ayudarlos con su donación.

Para aquellos buscando ayuda financiar con su Renta: La ayuda está aquí para la renta y utilidades. La Sociedad St. Vincent DePaul está aquí para ayudar a nuestros vecinos con la renta y utilidades. **Llame a la línea directa de SVDP para obtener ayuda, 732-534-9375 o visítenos en la dispensa el jueves de 9:30 a 12:30.**

Donaciones de alimento: Apreciamos todo el apoyo generoso. En este momento, solicitamos donaciones para los Jueves y Sábados cuando la dispensa está abierta. Puede entregar sus donaciones de alimentos en la iglesia de St. Anthony Claret, de Lunes a Viernes, de 9:00 AM a 5:00 PM.

LISTA DE DESEOS

Estimados feligreses,

A nosotros, los sacerdotes, muchas veces se nos dice, "si hay algo que necesiten", que están dispuestos a ayudar. Estamos agradecidos por aquellos que están dispuestos a donar. A continuación, hemos compuesto una lista de elementos y pequeños proyectos que requieren atención. Puede donar a cualquiera de estos artículos / proyectos, a través de una donación. Gracias por su apoyo y generosidad.

Necesidades de la parroquia:

	Costo	Colectado
Campanas de las iglesias	\$9,000	\$3,215
Cámaras de seguridad	\$3,000	\$3,000
Equipo para Misa Virtual	\$2,000	\$2,500
Luz del Estacionamiento	\$5,000	\$905
Letreros parroquiales	\$50,000	\$905
Problemas de techo	\$15,000	\$905
OLG Pintura	\$1,500	\$1,500
Total:	\$85,500	\$12,930

Los letreros parroquiales serán un proyecto que llevará algún tiempo completar debido al costo. Algunos feligreses ya han donado y por su generosidad ya completamos algunos de nuestros proyectos. Donaciones también fueron repartidas entre todos los proyectos.

DUSZPASTERSTWO POLSKIE

OD PROBOSZCZA

"Czyń innym tak, jak chciałbyś, aby robili tobie."

Drodzy bracia i siostry,

Dzisiejsza Ewangelia daje nam wiele do myślenia.

Żyjemy w czasach, w których daję tylko to, co otrzymuję. Ludzie chcą najpierw dostać, a potem odwzajemnić. Są jednak chwile, w których ludzkie serce jest zbyt trudne, i nawet przypisuje sobie dobro, które otrzymało.

Jezus uczy nas dzisiaj czegoś trudnego do strawienia: "...kochaj swoich nieprzyjaciół, czyń dobrze tym, którzy cię nienawidzą, błogosław tych, którzy cię przeklinają, módl się za tych, którzy cię źle traktują. Osobie, która uderzy cię w jeden policzek, zaoferuj również drugi..."

Miłość i przebaczenie są rdzeniem nauk Jezusa, a jednocześnie najtrudniejszymi do spełnienia. Codziennie jesteśmy bombardowani ideą zemsty, odpłacając za zło, które otrzymujemy od innych. Telenowe, filmy i powieści zawsze uczą ludzi poszukiwania zemsty zamiast przebaczenia..

Tak więc, kiedy Jezus mówi nam, że powinniśmy kochać naszych nieprzyjaciół, prosi nas, abyśmy szli pod prąd. W rzeczywistości ewangelie wskazują, że powinniśmy czynić innym to, co chcielibyśmy, aby czynili nam. Mówi nam, abyśmy byli tymi, którzy inicjują relacje z innymi.

Wiem, może myślisz: "ojciec Guilherme nie wie, o czym mówi, łatwiej to powiedzieć niż zrobić, trudno to zaakceptować". To prawda, jest to bardzo trudne, ale kto powiedział, że łatwo będzie pójść za Jezusem? On to robił wiele razy, Jego uczniowie nauczyli się to robić i robili to wiele razy, wielu naszych świętych robiło to wiele razy, więc ty i ja też możemy to zrobić, możemy czynić dobro, kochać i przebaczać, nawet ci, którzy tak naprawdę tego nie doceniają, nawet ci, którzy od czasu do czasu nas krzywdzą. Te działania oddziela prawdziwych chrześcijan od innych, którzy nie znają Chrystusa.

Dzisiejszy świat jest już pełen wojen, uczuć zemsty. Słuchajmy Jezusa i uczynimy ten świat lepszym miejscem.

Mówiąc o miłości, chcę podziękować wszystkim parom, które uczestniczyły w naszej kolacji dla par. To było piękne. Było około 150 par, niektóre świętowały zaledwie kilka miesięcy, inne 25, inne 40, inne 50, a nawet ponad 60 lat małżeństwa.

Tak wiele ma to wspólnego z nauką Jezusa, rób innym to, co chcesz, aby ci zrobili, to jest sedno długiego małżeństwa, myśl o drugim, dialog, przebaczenie, współczucie, przyjaźń itp.

Proszę was wszystkich, abyście nadal modlili się za wszystkie pary w naszej parafii, za ich małżeństwo, za ich rodziny.

Ponadto, dla tych, którzy mieszkają razem i nie są jeszcze małżeństwem w kościele (z jakiegokolwiek powodu), jest to dobry moment dla ciebie, aby pogodzić swoje małżeństwo z nauczaniem kościoła (jeśli to możliwe), uczynimy ten związek jeszcze bardziej świętym.

Dla tych, którzy przygotowują się do ślubu, bądźcie pewni moich modlitw i wsparcia Kościoła w tym ważnym momencie waszego życia.

Błogosławieństwa dla wszystkich.

Proszę, módlcie się za mnie i bądźcie pewni moich modlitw za was

W całej dobroci twój brat w Panu

Fr. Guilherme A. Andrino, SVD



DODATEK

20 lutego 9:30 am + Piotr Osinski, + Zygmundz Grodmer, + Wanda i Józef Skóra, + Boleśława Sznajkart, w 14 rocznice śmierci, + Jan i Stanisława Bartosiewicz, + Władysław Kapustynski, Małgorzata i Leszek Glac

OŚWIADCZENIA O DAROWIZNACH

XVI (16) Synod Biskupi jest w toku. Synod to rozmowa w małej grupie, w której uczestnicy dzielą się historią swojej podróży z Kościołem katolickim i o tym, jak Kościół wpłynął na ich życie. Jest to duchowe ćwiczenie słuchania i dzielenia się sobą nawzajem. Proszę, rozważcie udział w sesji odsłuchowej synodu i podzielcie się fragmentem swojej własnej historii wędrowania z Kościołem i uczenia się na doświadczeniach innych – dobrych i złych. Każdy z nas przychodzi z nadzieją na poprawę sposobu, w jaki podróżujemy razem. Rozmowa w małych grupach pobudzi do refleksji nad różnymi sposobami, w jakie nasze parafie i nasza diecezja mogą być świadome pogłębiania komunii, rozszerzania uczestnictwa i koncentrowania się na misji. Proszę, bądźcie częścią tego ważnego dzieła Kościoła – potrzeba nas wszystkich razem, aby coś zmienić i stworzyć zmianę. Wszystkie grupy wiekowe są mile widziane, a rozmowa w małej grupie potrwa około 90 minut. Skontaktuj się z Judy Ligus pod numerem (732) 919-2071 lub pod adresem jligus@optonline.net, jeśli jesteś zainteresowany uczestnictwem.

KOPERTY DOTARŁY

Będziemy dawać rodzinom pudełko zawierające wszystkie koperty podczas niedzielnych godzin mszy, a także będziemy ponownie przydzielać nowe numery kopert dla wszystkich. Poszukaj kopert według nazwiska rodziny. Zadzwoń do plebanii, jeśli nie możesz odebrać swojego pudełka osobiście, a my z przyjemnością Ci pomożemy.

Drodzy Parafianie,

Często mówi się nam „jeśli jest coś, czego potrzebujesz”, że są chętni do pomocy. Jesteśmy wdzięczni za tych, którzy chcą przekazać darowiznę. Poniżej zestawiliśmy listę przedmiotów i małych projektów, które wymagają uwagi. Możesz przekazać darowiznę na dowolny z tych przedmiotów / projektów poprzez darowiznę częściową lub w całości.

Dziękuję za wsparcie i hojność.

Potrzeby parafii:

Cena

Już zebrano

Kamery bezpieczeństwa na zewnątrz kościoła

Projekt zakończony

• Sprzęt do lepszego transmitowania Mszy

Projekt zakończony

• Słup oświetleniowy na parking \$5,000 \$905

• Nowe oznakowanie różnych budynków naszej Parafii

\$50,000 \$905

• Problemy z dachami \$15,000 \$905

• Dzwony kościelne \$9,000 \$3,215

Obraz Our Lady of Guadalupe dla HF. **Projekt zakończony**

Oznakowanie budynków parafialnych jest projektem, którego ukończenie zajmie trochę czasu ze względu na koszty. Niektórzy parafianie już przekazali darowiznę i dzięki ich hojności zrealizowaliśmy już tak wiele naszych celów.

Msza Środa Popielcowa

730PM—St Mary of the Lake



ZAPISZ DATĘ! PRZYJDŹ Z NAMI, ABY ZOBACZYĆ DAVIDA WZROK I DŹWIEK 30 MARCA 2022

Mistrz poeta. Nieustraszony wojownik. Namaszczony król. Od spokojnych wód po zacienione doliny, Dawid wznosi się na tron pełen potężnych olbrzymów, dzikich zwierząt i filistyńskich żołnierzy.
Po bezprecedensowych zwycięstwach prowadzących do druzgocących porażek, ten pełen pasji wojownik stanie w obliczu największej bitwy ze wszystkich: tej w sobie. Dołącz do tego młodego pasterza w jego podróży, aby stać się człowiekiem według Bożego serca.

Informacja:**Spowiedź po Polsku w czwartki**

3:30-4:30pm i 6:00-7:00pm w St. Mary of The Lake

Wspólnota katolicka „Matki Bożej z Guadalupe” naszej stronie parafii internetowej olglakewood.org i <https://olglakewood.org/>

Nasza parafialna strona na Facebooku <https://www.facebook.com/@ourladyofguadalupelakewood> **E-mail do o. Jana:** jpastuszczak@olglakewood.org

Polska Szkoła Doksztalająca im.

Aleksandra Janta Połczyńskiego w Lakewood, NJ **dyrektor:** Kasia Pawka Tel. 732 239-5603 Email: dyrekcja@lakewoodpolishschool.com **Website:** www.lakewoodpolishschool.com

Akademia Języka Polskiego

w Manchester, NJ **dyr. mgr** Anna Tracz; tel. 732-278-9026 email: tuszyna@aol.com **Website:** <https://www.polishlanguageacademy.com>

Saint Vincent de Paul Food Pantry Godziny pracy Banku Żywności dla potrzebujących: od 9:30 do 12:30 w czwartek i sobotę. Godziny pracy Banku Żywności dla potrzebujących: od 9:30 do 12:30 w czwartek i sobotę. Nie ma już godzin w poniedziałek, wtorek, środę, piątek lub niedzielę z racji obecnej sytuacji.

Dla osób ubiegających się o pomoc finansową: !!Pomoc w opłatach wynajmu mieszkania jest Dostępna!! Stowarzyszenie Świętego Wincentego a Paulo jest tutaj aby pomóc naszym sąsiadom w opłatach wynajmu oraz opłatach dodatkowych (elektryczność, woda, itd.). Dzwon po pomoc na numer: 732-534-9375 Lub odwiedź nas w punkcie rozdawania żywności w czwartek od 9:30 do 12:30. Biuro pomocy finansowej będzie otwarte od 5 sierpnia.

Drodzy bracia i siostry w Chrystusie Panu, wspierajmy naszą parafię, składając ofiarę "ONLINE". Ten program jest dostępny dla wszystkich naszych parafian, zaloguj się na stronie internetowej <http://www.olglakewood.org> i przejdź do „logo parafii” i postępuj zgodnie z instrukcjami, które są bardzo łatwe. Strona jest bardzo dobrze zabezpieczona przez TLS. Bóg zapłać za Wasze Serce pełne dobroci.



KID'S KORNER

Gospel Today
Seventh Sunday in Ordinary Time | Luke 6:27-38

Jesus wants us to show love, kindness, respect and generosity to everyone. He tells us, "Do to others as you would have them do to you."

Year C

©2022 Bon Venture Services, LLC

Find and write the missing letters (from A to Z) not found below...



Unscramble the letters and fill in the blanks to complete the sentence below.

“Do to _____ as you would have them do to you.”

George S. Hassler Funeral Home

Personal Service

Original Family Owned and Operated Since 1978

Brian T. Hassler Manager N.J. Lic. No. 4054
George S. Hassler Owner & Director N.J. Lic. No. 3193
Gary T. Bowcock Director N.J. Lic. No. 3385

732-364-6808

www.hasslerfuneralhome.com

980 Bennetts Mills Rd., P.O. Box 1326, Jackson, NJ 08527

WET BASEMENT?

Quality 1st Basement
Systems

Contact us for a FREE ESTIMATE!

866-588-8317

BasementRepairNJ.com

ALL THINGS BASEMENTY!

- WATERPROOFING & FINISHING
- FOUNDATION PROBLEMS
- HUMIDITY & MOLD CONTROL
- NASTY CRAWL SPACES

NY Lic # 1274423 • NJHC# 13VH01833300



\$5,000 sign on bonus for CDL drivers.

No CDL? No problem! We pay to train you!

EARN AS YOU LEARN!

Locations in Lakewood, Tinton Falls & Middletown

To apply, call
732-370-5297
email:
jobs@jaysbuservice.com
or visit
www.jaysbuservice.com

READY.GOV

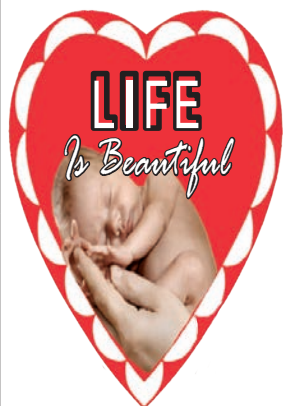
Don't be afraid...Be Ready



**SAFE and SECURE
MEDICINE DISPOSAL**

A safe and secure way to dispose
of unused medication.

NJCONSUMERAFFAIRS.GOV/MEDDROP



Serving Lakewood Families Timothy E. Ryan Home for Funerals

Peace of Mind and Heart before, during and beyond

MARK L. SARIN

Senior Director • NJ License No. 4134

www.ryanfuneralhome.com

I have always believed
that funeral service
was a vocation and
not simply a career.
... Tim Ryan



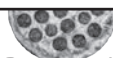
TIMOTHY E. RYAN
Founder • 1951-2019

732-928-0032

DeBow Chapel • 150 West Veterans Highway • Jackson

**GOD
BLESS
AMERICA**

Please support your
parish by advertising
on the church bulletin.
Please call Bill Potter for
details (856) 607-3999



OPEN 7 DAYS

Bacoli Pizza
• PASTA & GRILL •

732-886-7054

LAKEVIEW VILLAGE PLAZA
174 NEW HAMPSHIRE AVE • LAKEWOOD

Beware of Social Security Phone Scams!



- **HANG UP** on phone scams.
- **TELL** your friends and family.
- Let's **SLAM** phone scams together.

Learn more at oig.ssa.gov/scam

D'Elia Funeral Home



Clifford B. Tantum, Manager, NJ Lic. No. 4078

Thomas A. D'Elia, President

Route 70 & Vermont Avenue • Lakewood, NJ 08701

732-363-1987

TILTON

BODYWORKS

Family Owned & Operated Since 1932 Senior Citizen Discount
1st & Monmouth Ave., Lakewood | 732-363-1301

**Phil's
Tree Service**
Trees Cut,
Branches Trimmed
Yards & Lots Cleared
657-5349



**KLAUS ROOFING
SYSTEMS**

by **Quality 1st**

✓ **ROOF REPLACEMENT** ✓ **CLOG FREE GUTTERS**
✓ **ROOF REPAIR** ✓ **SKYLIGHT REPLACEMENT**

Contact Us For a
FREE ESTIMATE!
833-471-1150
KlausRoofingchurches.com

\$500 OFF
**A FULL ROOF
REPLACEMENT**

Cannot be combined with any other offer. Please present at the time of estimate. Cannot be added to an existing estimate.



IRREPRESSIBLE

K.J. Alexander

To her, she's just another foster kid.

To them, she's the queen
who will save them all.



Available on
amazonkindle

**AVAILABLE
NOW!**
Scan Here:

Or Visit:
<https://amzn.to/322DlqT>

MATH & SCIENCE
TUTORING ALL SUBJECTS
~Reasonable Rates~
David F. Heithmar
davidfheithmar65@gmail.com
732-614-5432

THOMAS MONUMENT CO.

Creating Quality Memorial Tributes For Three Generations

MONUMENTS - CUSTOM LETTERING - STONE CLEANING

(We Are Conveniently Located Just 5 Miles Away From St. Mary's of The Lake Cemetery!)

1709 SILVERTON ROAD • TOMS RIVER, NJ 08753 • 732-255-1842

Oliverie Funeral Home

(732) 657-4900

Family owned and operated since 1987

Because there is a Difference...

Geraldine Oliverie, Mgr., NJ Lic#3833

Michael J. Hennicke, Dir., NJ Lic#3966

2925 RIDGEWAY RD., MANCHESTER, NJ 08759



www.OliverieFuneralHome.com